우리말 어휘의 시간을 읽다

한날

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

같은 날.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

14개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 46자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '한날'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 같은 날.

한날의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

한날의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
혼날 사전 표기 요약	●→	●	●→	—	●→	●→
한날 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 혼날
  15세기16세기17세기18세기19세기20세기
- 한날
  19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 2종

혼날, 한날

한날의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘한날’의 옛말 ‘ᄒᆞᆫ날’은 15세기에서부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘ᄒᆞᆫ날’은 수 관형사 ‘한’의 옛말인 ‘ᄒᆞᆫ’과 명사 ‘날’이 결합한 것이다.

오늘의 형태로 이어진 과정

18세기 이후 나타난 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 바뀌는 현상에 따라 19세기부터 ‘한날’이 나타나 ‘ᄒᆞᆫ날’과 함께 20세기까지 쓰이다가 ‘한날’로 굳어져 현재까지 이어진다.

문헌 속의 한날

전체 용례 14개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 ᄒᆞᆫ날 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄒᆞᆫ날

출처 1481 두시언해 5:35ㄱ

용례 01

문헌 용례

보ᄆᆡ 심군 禾苗ㅣ 九月 ᄉᆞᅀᅵ예 비치 ᄀᆞᆺᄀᆞᆺ 치와 ᄒᆞᆫ날 늙ᄂᆞ니라.

현대어 풀이

봄에 심은 벼의 싹이 9월 사이에 빛이 가을 것과 한날 늙느니라.

대응 원문

春苗九月交 顔色同日老.

출처 1482 금강경삼가해언해 04:53ㄴ

용례 02

문헌 용례

十方佛와 열 가짓 衆生괘 ᄒᆞᆫ날 涅槃ᄒᆞ니.

현대어 풀이

시방불과 열 가지의 중생이 한날 열반하니.

대응 원문

十方佛와 與十類生괘 同日涅槃ᄒᆞ니.

17세기 ᄒᆞᆫ날 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
ᄒᆞᆫ날

출처 1617 동국신속삼강행실도 신속효자도 6:79ㄴ

용례 03

문헌 용례

낫밤을 ᄠᅥ나디 아니ᄒᆞ고 옷솔 씌 그ᄅᆞ디 아니ᄒᆞ야 열두 히 디나되 ᄒᆞᆫ날ᄀᆞᆺ티 ᄒᆞ더라.

현대어 풀이

밤낮 떠나지 아니하고 옷을 띠 풀지도 아니하여 12년이 지나도 한날같이 하였다.

대응 원문

孟慶晝夜不離衣不解帶歷一紀如一日.

출처 1632 두시언해 중간본 4:3ㄴ

용례 04

문헌 용례

四萬 義軍이 ᄒᆞᆫ날 주그니라.

현대어 풀이

4만 명의 의병이 한날 죽었다.

대응 원문

四萬義軍同日死.

출처 17세기 전반 여훈언해 하:46ㄴ

용례 05

문헌 용례

女憲 女敎 모ᄃᆞᆫ 글로 보건댄 엇디 可히 ᄒᆞᆫ날 니ᄅᆞ리오.

현대어 풀이

여헌, 여교 등 모든 글로 보건댄 어찌 가히 한날 이르리오.

대응 원문

女憲女敎諸書컨댄 詎可同日語哉리오.

18세기 ᄒᆞᆫ날 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

ᄒᆞᆫ날

출처 1776 염불보권문 19ㄱ

용례 06

문헌 용례

내 극낙셰계로 가오니 부모와 동싱 일문 등이 대도 념불ᄒᆞ야 ᄒᆞᆫ날노 셔방의 오쇼셔.

현대어 풀이

내 극락세계로 가오니 부모와 동생 일문 등이 다함께 염불하여 한날 서방정토로 오소서.

출처 18세기 소현성록 21:155ㄱ

용례 07

문헌 용례

팔십여 셰의 ᄒᆞᆫ날 죽으니 ᄌᆞ손이 ᄇᆡᆨ여 인이라.

현대어 풀이

팔십여 세에 한날 죽으니 자손이 백여 인이다.

출처 18세기 형세언 5:47ㄱ

용례 08

문헌 용례

왕쳥낭의 죽은 날이 간승의 쳐 주긴 날과 ᄒᆞᆫ날이오.

현대어 풀이

왕청랑이 죽은 날이 간승이 쳐 죽인 날과 한날이요.

19세기 한날, ᄒᆞᆫ날 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
한날, ᄒᆞᆫ날

출처 1898 제국신문 11월 23일 2면

용례 09

문헌 용례

비록 한날에 열 번 상소ᄒᆞ더ᄅᆡ도 갈어 주지 아니ᄒᆞᆯ 터이니.

현대어 풀이

비록 한날에 열 번 상소하더라도 갈아 주지 아니할 터이니.

출처 1890년경 성경직해 2:44ㄱ

용례 10

문헌 용례

모든 환난이 ᄒᆞᆫ날에 모히ᄃᆡ 셩인이 의연이 인내ᄒᆞ야 견ᄃᆡ고.

현대어 풀이

모든 환란이 한날에 모이되, 성인이 의연히 인내하여 견디고.

20세기 한날, 훈날 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
한날, 훈날

출처 1900 신학월보 1:79 용례 11

문헌 용례

탄일 젼젼 쥬일에 열집이 훈날 곳치 교에 드러 왓다더라.

현대어 풀이

탄일 전전 주일에 열 집이 한날 같이 교회에 들어왔다더라.

출처 1903 신학월보 3:57 용례 12

문헌 용례

밋음이 반석 갓흔 고로 한날에 열 사람이 세례를 밧아스니.

현대어 풀이

믿음이 반석 같은 까닭에 한날에 열 사람이 세례를 받았으니.

출처 1904 신학월보 4:241 용례 13

문헌 용례

한날에 사만 명이 각 회당에 모혓고.

현대어 풀이

한날에 사만 명이 각 회당에 모였고.

출처 1914 안의성 161 용례 14

문헌 용례

그 셔숙ᄌᆞ는 봉ᄌᆞ와 ᄒᆞᆫ 학교에셔 공부를 ᄒᆞ다가 ᄒᆞᆫ날 죨업을 ᄒᆞ고.

현대어 풀이

그 서숙자는 봉자와 한 학교에서 공부를 하다가 한날 졸업을 하고.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

한날의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 한날의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

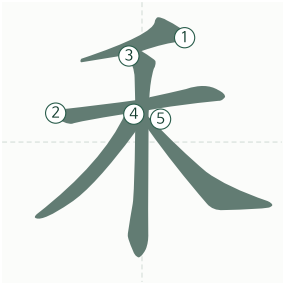
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

禾

뜻·음 벼 화

총 5획 · 부수 禾





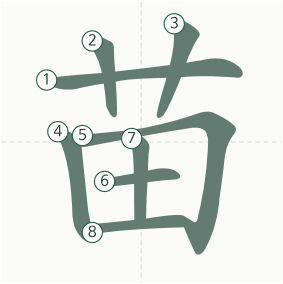
hanja.wordrow.kr/한자/禾/

苗

뜻·음 모 묘

총 9획 · 부수 艸





사전 9획 · 획순 그림 8획

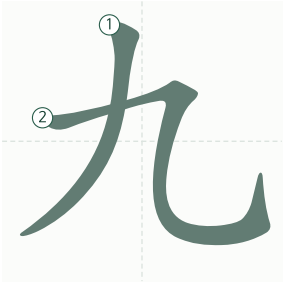
hanja.wordrow.kr/한자/苗/

九

뜻·음 아홉 구

총 2획 · 부수 乙





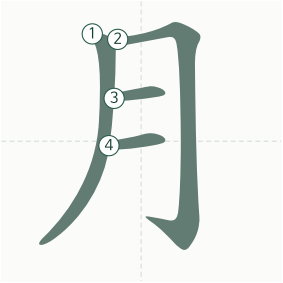
hanja.wordrow.kr/한자/九/

月

뜻·음 달 월

총 4획 · 부수 月





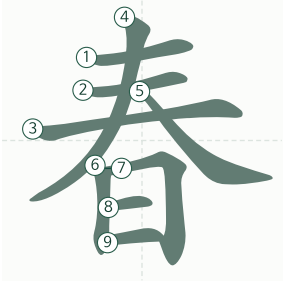
hanja.wordrow.kr/한자/月/

春

뜻·음 봄 춘

총 9획 · 부수 日





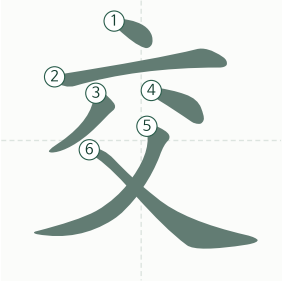
hanja.wordrow.kr/한자/春/

交

뜻·음 사귈 교

총 6획 · 부수 亠





hanja.wordrow.kr/한자/交/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 8 · 46자

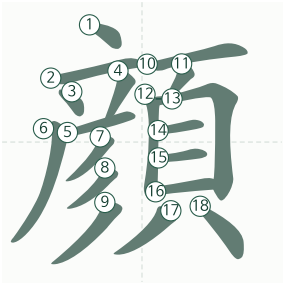
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

顔

뜻·음 낯 안

총 18획 · 부수 頁





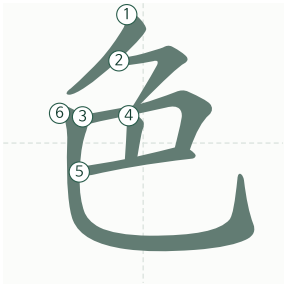
hanja.wordrow.kr/한자/顔/

色

뜻·음 빛 색

총 6획 · 부수 色





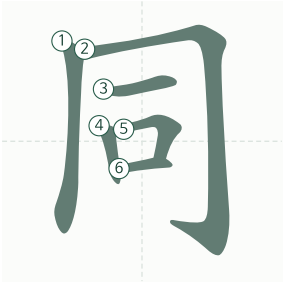
hanja.wordrow.kr/한자/色/

同

뜻·음 한가지 동

총 6획 · 부수 口



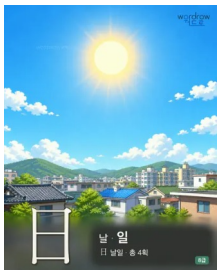


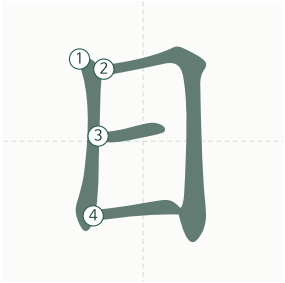
hanja.wordrow.kr/한자/同/

日

뜻·음 날 일

총 4획 · 부수 日





hanja.wordrow.kr/한자/日/

老

뜻·음 늙을 로

총 6획 · 부수 老



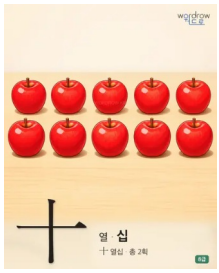


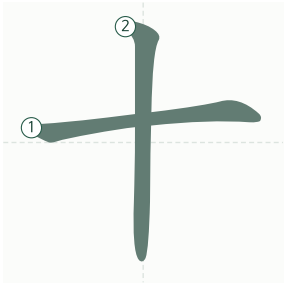
hanja.wordrow.kr/한자/老/

十

뜻·음 열 십

총 2획 · 부수 十





hanja.wordrow.kr/한자/十/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 8 · 46자

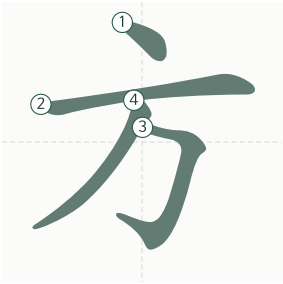
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

方

뜻·음 모[棱] 방

총 4획 · 부수 方



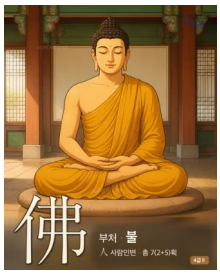


hanja.wordrow.kr/한자/方/

佛

뜻·음 부처 불

총 7획 · 부수 人





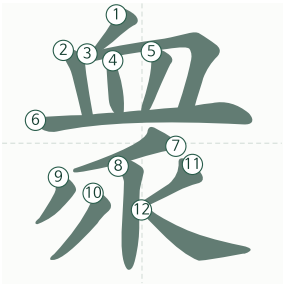
hanja.wordrow.kr/한자/佛/

衆

뜻·음 무리 중

총 12획 · 부수 血





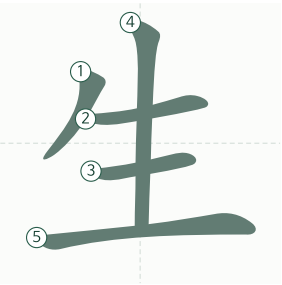
hanja.wordrow.kr/한자/衆/

生

뜻·음 날 생

총 5획 · 부수 生





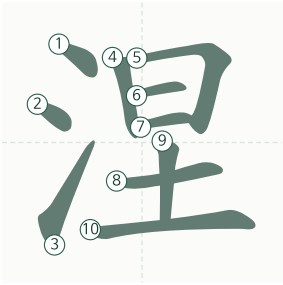
hanja.wordrow.kr/한자/生/

涅

뜻·음 열반(涅槃) 녈

총 10획 · 부수 水





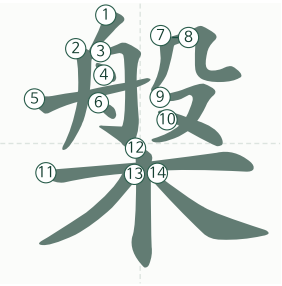
hanja.wordrow.kr/한자/涅/

槃

뜻·음 쟁반 반

총 14획 · 부수 木





hanja.wordrow.kr/한자/槃/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 8 · 46자

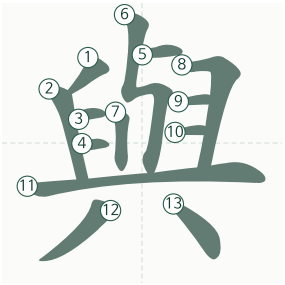
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

與

뜻·음 더불·줄 여

총 14획 · 부수 臼





사전 14획 · 획순 그림 13획

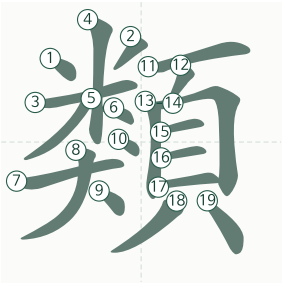
hanja.wordrow.kr/한자/與/

類

뜻·음 무리 류

총 19획 · 부수 頁





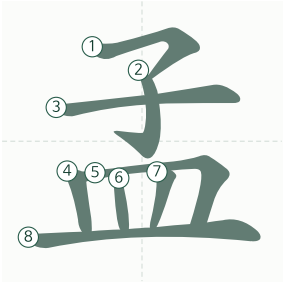
hanja.wordrow.kr/한자/類/

孟

뜻·음 맏 맹

총 8획 · 부수 子





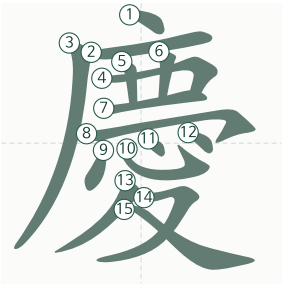
hanja.wordrow.kr/한자/孟/

慶

뜻·음 경사 경

총 15획 · 부수 心





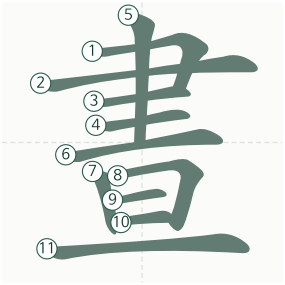
hanja.wordrow.kr/한자/慶/

晝

뜻·음 낮 주

총 11획 · 부수 日





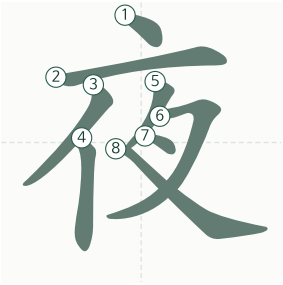
hanja.wordrow.kr/한자/晝/

夜

뜻·음 밤 야

총 8획 · 부수 夕





hanja.wordrow.kr/한자/夜/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 8 · 46자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

不

뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一





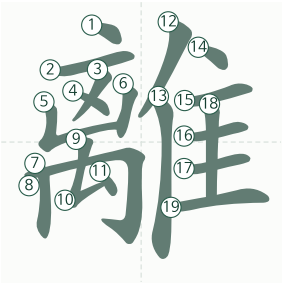
hanja.wordrow.kr/한자/不/

離

뜻·음 떠날 리

총 19획 · 부수 隹





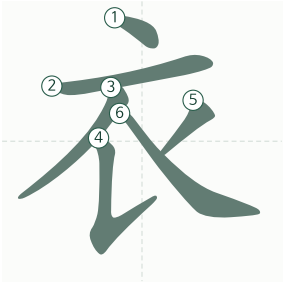
hanja.wordrow.kr/한자/離/

衣

뜻·음 옷 의

총 6획 · 부수 衣





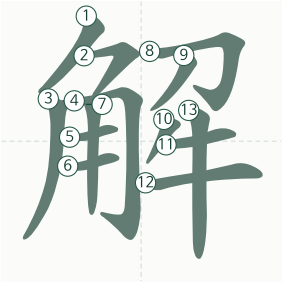
hanja.wordrow.kr/한자/衣/

解

뜻·음 풀 해

총 13획 · 부수 角





hanja.wordrow.kr/한자/解/

帶

뜻·음 띠 대

총 11획 · 부수 巾





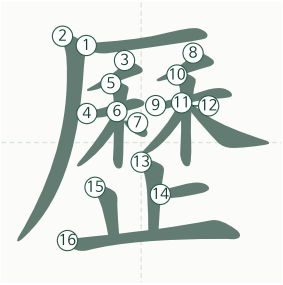
hanja.wordrow.kr/한자/帶/

歷

뜻·음 지날 력

총 16획 · 부수 止





hanja.wordrow.kr/한자/歷/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

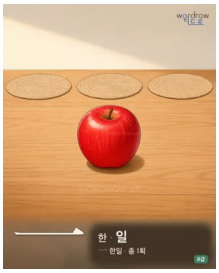
6 / 8 · 46자

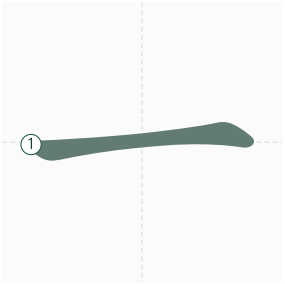
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

一

뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一



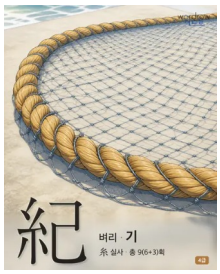


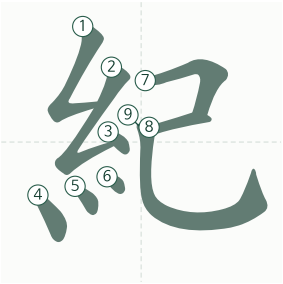
hanja.wordrow.kr/한자/一/

紀

뜻·음 벼리 기

총 9획 · 부수 糸





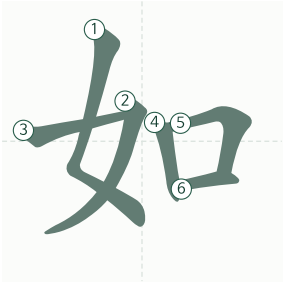
hanja.wordrow.kr/한자/紀/

如

뜻·음 같을 여

총 6획 · 부수 女





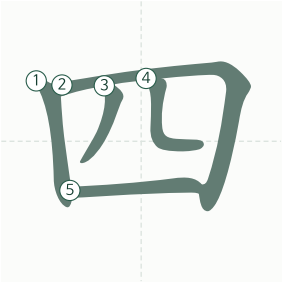
hanja.wordrow.kr/한자/如/

四

뜻·음 넉 사

총 5획 · 부수 口



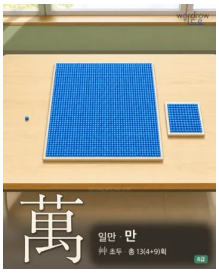


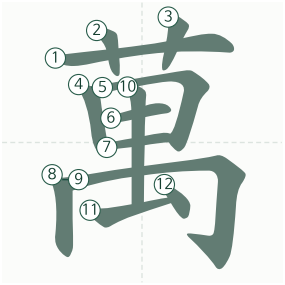
hanja.wordrow.kr/한자/四/

萬

뜻·음 일만 만

총 13획 · 부수 艸





사전 13획 · 획순 그림 12획

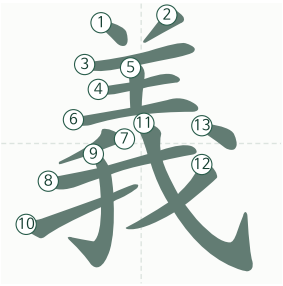
hanja.wordrow.kr/한자/萬/

義

뜻·음 옳을 의

총 13획 · 부수 羊





hanja.wordrow.kr/한자/義/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 8 · 46자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

軍

뜻·음 군사 군

총 9획 · 부수 車





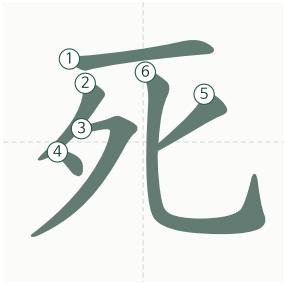
hanja.wordrow.kr/한자/軍/

死

뜻·음 죽을 사

총 6획 · 부수 歹





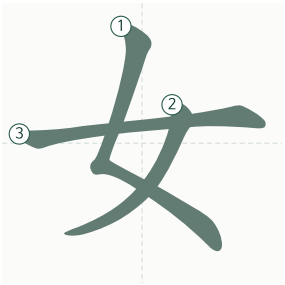
hanja.wordrow.kr/한자/死/

女

뜻·음 계집 녀

총 3획 · 부수 女





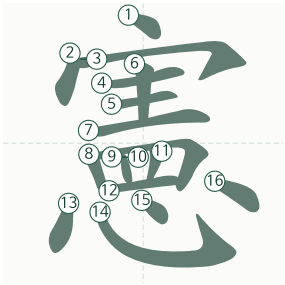
hanja.wordrow.kr/한자/女/

憲

뜻·음 법 헌

총 16획 · 부수 心





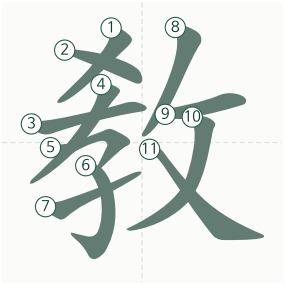
hanja.wordrow.kr/한자/憲/

教

뜻·음 가르칠 교

총 11획 · 부수 攴





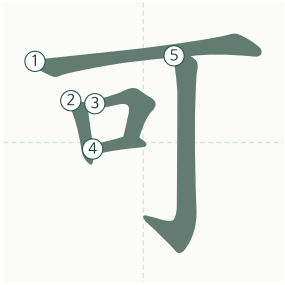
hanja.wordrow.kr/한자/敎/

可

뜻·음 옳을 가

총 5획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/可/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 8 · 46자

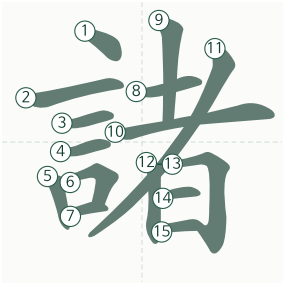
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

諸

뜻·음 모두 제

총 16획 · 부수 言





사전 16획 · 획순 그림 15획

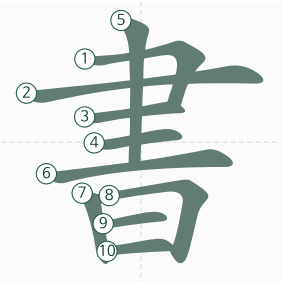
hanja.wordrow.kr/한자/諸/

書

뜻·음 글 서

총 10획 · 부수 曰





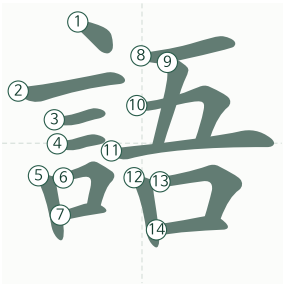
hanja.wordrow.kr/한자/書/

語

뜻·음 말씀 어

총 14획 · 부수 言





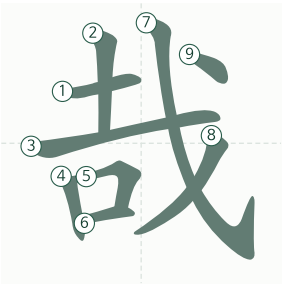
hanja.wordrow.kr/한자/語/

哉

뜻·음 어조사 재

총 9획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/哉/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 詎.